LES REMÈDES D'AUJOURD'HUI

Les pharmaciens de nos jours ont souvent à cœur de présenter les remèdes aux malades sous une forme attrayante, sans que, pour cela, la vertu curative de ces remèdes soit en rien diminuée. Le *Cognackina* est un de ces remèdes agréables à prendre dont l'efficacité est maintenant reconnue contre l'anémie et la fièvre. C'est un puissant tonique et un excellent fubrifuge. Dépôt général à Québec dans la pharmacie du Dr Ed Morin et Cie. rue St Jean, 314. Dépôt à St Hyacinthe dans la pharmacie du Dr St Jacques. Dépôt spécial, à Ottawa, à la pharmacie C. O. Dacier, rue Sussex

MARCHE D'OTTAWA

26 Décembre, 1884

FARINES	
Farine No 1 par baril	$ 4 25 à 00 0
Farine forte de boulangers, par baril	$ 5 00 à 0 00
Farine extra	0 00 à 6 00
Farine de sarrasin	5 50 à 6 00
Farine d'avoine	4 50 à 0 00
Farine de blé-d'inde	0 00 à 3 50
GRAINS	
Blé, le minot	70 à 80
Avoine	30 à 35
Blé-d'inde	0 00 à 0 00
Pois	80 à 00
Fèves	1 75 à 2 00
Sarrasin	45 à 50
Orge	45 à 50
Seigle	70 à 00
LÉGUMES	
Patates, le minot	30 à 35
Navets le minot	20 à 00
Betteraves	0C à 00
Choux, la douzaine	20 a 25
Œufs	24 à 25
Pommes, le baril	2 00 à 3 00
VOLAILLES	
Poulets, le couple	30 à 40
Poules, la pièce	40 à 50
Canards	50 à 60
Dindes, la pièce	1 00 à 1 25
Oies	50 à 60
VIANDES	
Bœuf, les 100 livres	4 75 à 5 75
Lard	7 00 à 7 75
Veau (au quartier)	6 à 6½
Mouton do	4½ à 5
DIVERS	
Beurre, en pain	19 à 21
do en sceau	18 à 20
Fromage	13 à 16
Suif brut, la livre	4 à 00
Suif fondu	6 à 00
Saindoux	13 à 15
Sucre d'érable	10 à 12½
Miel, la livre	12 à 00
Sirop d'érable, le gallon	1 18 à 1 25
Foin, la tonne	11 00 à 11 50
Paille	5 00 à 6 00
PEAUX INSPECTÉES	
No. 1 le 100 lbs	7 50 à 8 00
No. 2	6 40 à 7 00

MARCHE DE MONTREAL

26 Décembre, 1884

GRAINS ET FARINES	
Supérieure extra	$3 70 à 3 75
Extra superfin	3 55 à 3 60
" du printemps	3 35 à 3 40
Forte (moyenne)	3 20 à 3 40
" de boulangerie	3 70 à 3 80
Superfine	3 25 à 3 40
Fine	2 90 à 3 00
Middlings	2 70 à 2 80
Forte en sacs de 100 lbs	1 70 à 1 80
Extra " "	1 70 à 1 75
Sup. " "	1 45 à 1 55
Forte de blé rouge d'hiver en poche de 100 lbs	2 15 à 2 20
Blé rouge d'hiver	0 82 à 0 84
" blanc "	82 à 83
" rouge du printemps	81 à 83
Issues de blé :—	
Son (gros)	15 50 à 16 00
" (fin)	19 00
GRAINS GROSSIERS	
Pois le minot de 66 lbs	0 71 à 0 79
Avoine " 32 "	0 31 à 0 32
Orge " 48 "	50 à 0 65
Maïs " 56 "	68 à 0 70
Seigle " 56 "	55 à 0 65
DIVERS	
Beurre en tinette	0 15 à 0 17
Œufs frais la douzaine	0 22 à 0 35
Fromage	0 09¾ à 0 10½
Pommes le baril	0 00 à 0 00
Oranges la douzaine	0 00 à 0 00
Citrons la caisse	8 00 à 9 00
Miel en gâteau	0 15 à 0 00
Miel coulé la lb	0 10 à 0 00
Sucre d'érable nouv. la lb.	0 08 à 0 10
Sirop d'érable le gall	0 90 à 1 00
Tabac en *rolls* la lb	0 15 à 0 20
Plumes mêlées "	0 12 à 0 14
" d'oies "	0 60 à 0 70
Cire "	0 35 à 0 40
LÉGUMES	
Pommes de terre, sac	0 50 à 0 60
Choux, douzaine	0 25 à 0 00
Navets, minot	0 00 à 0 80
Betteraves "	0 00 à 0 50
Carottes, "	0 30 à 0 40
Concombres, la douzaine	0 00 à 0 00
Haricots verts, minot	0 50 à 0 60
Petit pois " "	0 50 à 0 00
MARCHÉ AU FOIN	
Foin pressé, la tonne	8 00 à 9 00
" en bottes 1ère qualité	8 50 à 9 50
" " 2e "	6 50 à 8 00
Paille	4 00 à 6 00

PERDU

Mercredi dernier, un gros chien jaune, répondant au nom de "Carlos," et ayant été ébouillanté sur l'épaule droite. On est prié de le ramener ou informer M. Kiekens, No 100 rue Murray. Une récompense est offerte.

—Faites l'essai de la VALERIA. C'est la meilleure pommade contre la chute des cheveux et la Calvitie. En vente chez C. O. DACIER. Pharmacien, rue Susse

Grande Excursion
ANNUELLE
DU
CLUB DE RAQUETTES
FRONTENAC
A QUEBEC
PRIX DU PASSAGE ALLER ET RETOUR
$5.00
Billets bons pour dix jours, départ les
3 et 5 JANVIER

Le Corps de Musique de Ste Anne accompagnera le Club.
Pour plus amples informations, s'adresser à.
C. H. DOUCET,
Tres. C. R. Frontenac.
Block de l'Hôtel Russell.

DIPHTHERINE
— OU —
ANTI-DIPHTHERITIQUE

Spécifique contre la Diphthérie autres maux de gorge
Rien n'est meilleur pour guérir la consomption ou à sa première période, la bronchite aiguë et chronique et les rhumes.

LA DIPHTHERIE VAINCUE !

Aux ravages de cette maladie terrible et réputée incurable, on a trouvé un remède qui n'a jamais failli. L'expérience de plus de dix années de succès constants, et des centaines de certificats adressés à l'inventeur par des personnes notables et dignes de foi attestent l'efficacité vraiment étonnante de ce remède.
Préparé par le
DR N. LACERTE,
LEVIS, P. Q.
Prix : 50 cts., la bouteille. En vente chez les pharmaciens.
EN DEPOT CHEZ
ELZEAR ALARIE,
71 Rue Bolton, Ottawa.
26 juillet 1884. 1a

CHAS DESJARDINS
No. 40 RUE SPARKS
OTTAWA.
AGENT D'ASSURANCE
sur la VIE et contre le FEU,
Cité et District d'Ottawa.

COMPAGNIES REPRÉSENTÉES :
La Citizens, DE MONTRÉAL,
La Northern, Co. ANGLAISE,
La Caledonian. do
La Phœnix, do
Capital et Actif Réunis
au delà de
$40,000,000
ASSURANCES SOLLICITEES,
AGENT FINANCIER de PLACEMENTS et COURTIER.

ACTIONS de Banques et de Compagnies incorporées, achetées et vendues pour argent et sur marge.

EMPRUNTS négociés pour particuliers, Corporations Municipales et Scolaires, Fabriques et Eglises à des conditions très avantageuses. Taux d'intérêt réduits :

ARGENT placé sur garanties de première classe.
LES capitalistes trouveront leur avantage à correspondre avec
M. Chas Desjardins,
BUREAUX :
Edifice de l'hôtel Russell, rue Sparks, Ottawa.

Marques de Commerce et Droits d'Auteur enregistrés.
1er déc. 1an

SPRUCINE
Une des meilleures préparations offertes jusqu'ici au public, pour le soulagement immédiat et la guérison de la Toux, du Rhume, de la Bronchite, de l'Enrouement, de la Croupe et de toutes les maladies de la Gorge et des Poumons.
A vendre partout à 25 et 50c la bouteille.
B. E. McGALE, Chimiste, Montréal
8

GRAND
Magasin de Meubles
DE
L. GRATTON,
Entrepreneur menuisier, meublier,
No. 530, Rue SSS EX, Ottawa.

M. GRATTON est toujours heureux d'entreprendre quelque travail que ce soit,
Construction et réparation de Maisons
Meubles de toutes sortes pour, Chambre à coucher, Salon et Salle à manger.
Le tout exécuté avec soin, par des ouvriers compétents, et à
DES PRIX TRES MODERÉS.
1er Oct. 1883 1a

Toiles pour Fenêtres
—:o:—
Nous venons de recevoir le plus bel assortiment toiles peintes et dorees pour fenetres qui ait jamais ete importe en Canada
JACOB ERRATT.
MAGASIN PALAIS DE MEUBLES,
38 RUE RIDEAU.

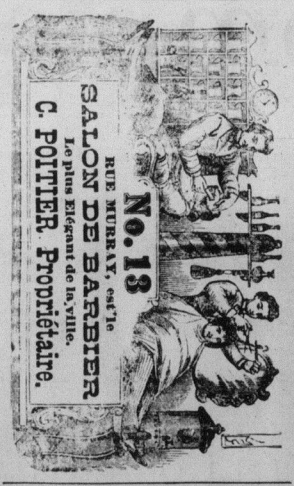
N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

E. VEZINA
BIJOUTIER et HORLOGER
No. 536, Rue Sussex,
OTTAWA.
CADEAUX DE NOEL ET DU JOUR DE L'AN
Assortiment complet de Bagues, Anneaux Epingles, Boucles d'oreilles. Montres en or et en argent
A MOITIÉ PRIX
Ouvrage fait à ordre sous le plus court délai à des prix modérés.
AGENT pour la célèbre montre Waltham.
E. VEZINA,
Porte voisine du VARIETY HALL.
1an

TERRE A VENDRE
Quatrième partie du lot No 26, 1ère concession de Gloucester, sur la rivière Ottawa.
Cette terre comprend 42 acres de terrain, dont la moitié est en terre meuble, propice au jardinage, l'autre moitié est en terre glaise de première qualité. S'adresser à
GEORGE HAY,
Marchand de Ferronneries,
54 Rue Sparks, Ottawa.
12 nov 3 m

AU CLERGE
OTTAWA PLATING WORKS
Toute espèces d'ornements d'église, tels que
VASES,
CALICES,
PATENES,
CIBOIRES,
CRUCIFIX,
OSTENSOIRS,
BURETTES,
ENCENSOIRS
CHANDELIERS,
Et autres ornements d'autels.
Calices et Ciboires dorés au vermeils, une spécialité.
Le seul établissement de ce genre à Ottaw
J. F. GARROW,
170, RUE SPARKS
Ottawa, 29 janvier 1883. 1a.

FERRONNERIES
Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez
McDOUGALL & CUZNER
Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la
GROSSE TARIERE,
Rue Sussex, et coin de la rue Duke,
CHAUDIERES, OTTAWA,
Et à MATTAWA, P.Q.
MCDOUGALL & CUZNER
31 Octobre 1883. 1a



A. CHABOT
472 RUE SUSSEX
NOUVEAU MAGASIN D'EFFETS
POUR VOITURES

Assortiment complet de carcasses en bois pour toutes espèces de voitures, moyeux, jantes, manchons de charrues. etc., etc.
Une boutique pour la confection des voitures est attachée à l'établissement.
M. Chabot répare et fabrique à ordre toutes sortes de voitures d'été et d'hiver, dernier style. Une visite est sollicitée au numéro
472, Rue SUSSEX, Ottawa.
27 oct 2 m, 3 f p s

LOTERIE NATIONALE
DE COLONISATION
Fondée sous l'autorité de l'Acte de Québec, 32 Vict. ch. 36.)

M. le curé A. LABELLE, Directeur.
S. E. LEFEBVRE, Secrétaire.
C. H. A. GUIMOND, Agent-Général.

Valeur des lots.....$50,000.00
GROS LOT : Un immeuble d'une valeur de..**$10,000.00**
Et 1,920 autres lots.

PRIX du BILLET $1.00

Un escompte de 5 p. c. est accordé sur 10 billets, 10 p. c. sur 50 billets et 15 p. c. sur 100 billets.

Pour plus amples informations, voir le PROSPECTUS, ou s'adresser au Bureau,
No. 17, PLACE D'ARMES,
MONTRÉAL.
On demande des sous-agents.
5 Juillet 1 m

AMERS CANADIENS
OU
TRESOR DES DYSPEPTIQUES

Cette préparation guérit, outre la Dyspepsie des Tuberculeux ou poitrinaires, les indigestions, les Névralgies, les Débilités générales, les maladies du Foie et des Reins, les hydropisies et les Rhumatismes.
Préparé par le
Dr N. LACERTE
Lévis, P.Q.
Prix : 30 cts la bouteille.
En vente chez les pharmaciens et en dépôt chez
ELZÉAR ALARIE,
71 rue Bolton, Ottawa.
26 juillet 1884 1a

Aux Inventeurs
J. Coursolle & Cie.
Solliciteurs de Brevets d'Invention, Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois
Agences et Correspondants aux Etats Unis, en Angleterre et en France.
J. COURSOLLE & Cie.,
CHAMBRE VICTORIA,
Vis-à-vis le bureau des Brevets,
OTTAWA, ONT.
B. P.—Boite 68.
24 Fév 1883

POMMES POMMES POMMES
Charles Donald & Co.,
79, RUE QUEEN, LONDRES, E. C.,
Seront heureux de correspondre avec les propriétaires de vergers, les marchands et expéditeurs de pommes du Canada, en vue du commerce d'automne et du printemps.
MM. Donald et Cie., donneront aussi les facilités accoutumés à leurs pratiques qui auraient besoin d'avances.
31 juillet 1884 9m

J. B. ARIAL,
PEINTRE,
DÉCORATEUR,
TAPISSIER
ET VITRIER
MARCHAND DE
PEINTURE
ET DE VITRES
526 RUE SUSSEX
OTTAWA

M. ARIAL se charge de toute commande dans sa ligne d'affaires ; il surveille lui-même toutes les opérations de sa boutique, et ses prix sont raisonnables.
Les propriétaires trouveront un grand avantage en le favorisant de leurs commandes
17 mars 1883 1a

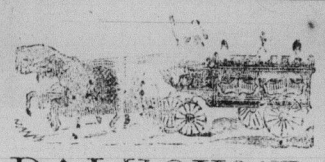
KIDNEY-WORT
Opère des Cures MERVEILLEUSES DES Maladies des Rognons ET Des Affections du Foie
Pourquoi ?
Parce qu'il agit à la fois sur le FOIE, les INTESTINS et les ROGNONS.
Parce qu'il débarrasse le système des humeurs viciées qui produisent des maladies des rognons et des voies urinaires, des maladies bilieuses, la jaunisse, la constipation, les hémorrhoïdes, le rhumatisme, la névralgie, les affections nerveuses et toutes les maladies auxquelles les femmes sont sujettes.
CECI EST BIEN DÉMONTRÉ
IL GUÉRIT INFAILLIBLEMENT
LA CONSTIPATION, les HEMORRHOIDES et le RHUMATISME
En faisant fonctionner librement tous les organes,
PURIFIANT AUSSI LE SANG
et donnant au système sa vigueur normale pour chasser la maladie.
DES MILLIERS DE CAS
les plus graves de ces maladies ont été soulagés et, en peu de temps
RADICALEMENT GUERIS.
PRIX, $1, sous forme liquide ou en poudre. En vente chez tous les pharmaciens.
On envoi le remède en poudre par la malle.
Wells, Richardson & Cie., Burlington, Vt.
Envoyez un timbre et vous recevrez un Almanach pour 1884.
KIDNEY-WORT

Grande Vente à Sacrifice
— DE —
PORCELAINES, VAISSELLE
ET VERRERIE

Tout doit être vendu au prix coutant afin de faire place pour les nouvelles marchandises d'automne qui nous viennent d'Europe.

C. S. SHAW & Cie.,
Importateurs directs.
Ottawa, 21 Janvier 1884 1an

ALPHONSE JULIEN,
Entrepreneur de Pompes Funèbres



263 Rue DALHOUSIE, Ottawa,
Ci-devant occupé par M. Jos. Senécal.

M. ALPHONSE JULIEN, bien connu à Ottawa, désire annoncer au public d'Ottawa et de ses environs qu'il a ouvert un magasin de pompes funèbres. Toute commande qu'on voudra bien lui confier sera exécutée avec promptitude et soin. Prix très modérés. On peut s'adresser la nuit comme le jour. Deux MAGNIFIQUES CORBILLARDS sont à la disposition du public. Ornements et décorations de chambres funéraires fournis sur demande.
ALPHONSE JULIEN, propriétaire.
3 mai—1 an

SIROP DE BRAYN
Aux Bourgeons de SAPIN et au Baume de TOLU.
Le SIROP, d'un goût agréable, est recommandable depuis 20 ans par tous les principaux Médecins les plus célèbres des Rhumes, Grippes, Toux, Coqueluches, Maux de Gorge, Catarrhes pulmonaires, Irritations de Poitrine, des Voies urinaires et de la Vessie. Pharm^ie BRAYN, 7, rue du Marché St-Honoré, Paris.
Dépôt à Québec : Dr Ed. MORIN & Cie, Pharmaciens-Chimistes, 314, r St-Jean.

PILULES PURGATIVES
L'EXTRAIT D'ÉLIXIR TONIQUE ANTI-GLAIREUX du Dr GUILLIÉ
Préparé par PAUL GAGE, Phien, seul Propriétaire, 9 r. de Grenelle-St-Germain, PARIS

L'action de l'**ÉLIXIR GUILLIÉ** est toujours bienfaisante. Comme **Purgatif**, il est tonique en même temps que rafraichissant ; il aide et corrige toutes les secrétions et donne de la force aux organes. N'exigeant pas *une diète sévère*, il peut être administré avec un égal succès aux enfants et aux vieillards sans crainte d'aucune espèce d'accident.
Une expérience de plus de **soixante années** a démontré que l'***Élixir Guillié*** était d'une efficacité incontestable contre toutes les
FIÈVRES ÉPIDÉMIQUES, DYSSENTERIES, CHOLÉRA, AFFECTIONS BOUTTEUSES
et en général comme **dépuratif** dans toutes les **MALADIES CONGESTIVES.**
*Les **Pilules d'Extrait** d'**Élixir** du **Dr Guillié** contiennent, sous un petit volume, toutes les propriétés toni-purgatives et dépuratives de cet Élixir. Elles conviennent surtout à la classe ouvrière, à laquelle elles évitent les dépenses considérables des maladies et les pertes de temps.*
Dépôt à *Québec :* Dr Ed. MORIN & Cie, Pharmacien-Chimiste, 314, rue St-Jean.

VÉRITABLES GRAINS *de Santé* du docteur FRANCK

APÉRITIFS, STOMACHIQUES, PURGATIFS & DÉPURATIFS
Ils guérissent et préviennent les maladies qui se rattachent à l'**ENGORGEMENT** des **INTESTINS**, telles que : ***Manque d'appétit, Migraine, Constipation, Amas de Bile, Congestions du Foie, du Poumon et du Cerveau,*** etc.
TRES IMITÉS ET CONTREFAITS
Exiger l'étiquette ci-jointe en 4 couleurs, avec le mot VÉRITABLES
1f 50 *la 12 boîte (50 grains)—**3 fr.** la boîte (105 grains).* Notice dans chaque boîte.
Québec : Dr Ed. MORIN & Cie ;—***Montréal :*** LAVIOLETTE & NELSON.
ET PRINCIPALES PHARMACIES DU CANADA

Les Pâles Couleurs (Chlorose) et l'Anémie
pour heureusement combattues par l'emploi régulier
du FER BRAVAIS
Celui-ci redonne au sang appauvri la coloration qu'il a perdue par la maladie.
Dépôt dans la plupart des Pharmacies.

Chez tous les Parfumeurs et Coiffeurs de France et de l'Étranger
La VELOUTINE
Poudre de Riz spéciale
PRÉPARÉE AU BISMUTH
Par **CH. FAY,** Parfumeur
9, Rue de la Paix, 9 — PARIS

ASTHME
Oppression, Catarrhe, Emphysème pulmonaire
Affections des Voies respiratoires
Pour le soulagement immédiat de ces diverses Affections et pour leur Guérison, rien n'égale le
PAPIER et les CIGARES de GICQUEL
Pharmacien de 1re Classe, à Paris.
Le **Papier** et les **Cigares Gicquel** calment à l'instant même les accès d'**ASTHME** les plus violents.
L'emploi régulier de ces préparations éloigne les accès et même s'oppose complétement à leur retour.
Dépôt à *Montréal,* chez MM. LAVIOLETTE & NELSON, 209, rue Notre-Dame.
— à *Québec,* chez MM. le Dr Ed. MORIN & Cie, 314, rue Saint-Jean.
ET DANS TOUTES LES PRINCIPALES PHARMACIES DU CANADA.